

国際漆展・石川2012

平成24年 1月28日(土)～2月2日(木) 午前10時～午後8時(最終日は午後5時まで)

めいてつ・エムザ8階催事場 (金沢市武蔵町15-1) **入場無料**

[併催]企画展示「漆の新しい広がり」

The Ishikawa International Urushi Exhibition 2012

Period : January 28 (Sat) – February 2 (Thu) 2012 10:00-20:00 (until 17:00 on February 2)
 Venue : MEITETSU M'ZA 8F Hall (15-1 Musashi, Kanazawa, Ishikawa 920-8583 JAPAN)
 Exhibits : Approx. 75 works
 Accompanying exhibition: "New Realm of Urushi Ware"



漆の新しい広がり 世界7の国と地域から出品された、漆の新しい可能性を提示する75点の選りすぐりの作品を展示します。

主催／国際漆展・石川開催委員会 [構成] 石川県、金沢市、輪島市、加賀市、金沢商工会議所、輪島漆器商工業協同組合、山中漆器連合協同組合、金沢漆器商工業協同組合、(財)石川県デザインセンター
 後援／経済産業省、日本商工会議所、日本貿易振興機構(ジェトロ)、公益財団法人日本デザイン振興会、(株)国際デザインセンター、一般財団法人伝統的工芸品産業振興協会、(社)日本塗料工業会、(社)日本漆工協会、日本漆器協同組合連合会、(社)日本インダストリアルデザイナー協会、(社)日本インテリアデザイナー協会、(社)日本クラフトデザイン協会、(社)日本グラフィックデザイナー協会、(社)日本ジュウリーデザイナー協会、世界漆文化会議、漆を語る会、(財)北陸産業活性化センター、輪島商工会議所、加賀商工会議所、山中町商工会、(社)石川県鉄工機電協会、(社)石川県繊維協会、石川県インテリアデザイン協会、石川県クラフトデザイン協会、石川県ビジュアルデザイン協会、(社)石川県建築士事務所協会、石川県プロダクトデザイン協会、©©©金沢放送局、(株)北國新聞社
 協賛／アサヒ建設株式会社 榮小 高桑美術印刷株式会社 中島商店 ナカダ株式会社 日本通運 金沢支店
 株式会社バルデザイングループ 福光屋 (50音順)

国際漆展・石川2012 輪島展

平成24年 2月25日(土)～3月20日(火) 午前9時～午後5時(入館は午後4時30分まで)

石川県輪島漆芸美術館 (石川県輪島市水守町四十苅11) TEL 0768-22-9788
<http://www.city.wajima.ishikawa.jp/art/index.html>

入館料／一般600円、高大学生300円、小中学生150円(20名以上の団体は各50円引き)

The Ishikawa International Urushi Exhibition 2012 in Wajima

Period : February 25 (Sat) - March 20 (Tue) 2012 9:00-17:00
 Venue : Ishikawa Wajima Urushi Art Museum (11 Shijugari, Mitomori, Wajima, Ishikawa 928-0063 JAPAN)

事務局／国際漆展・石川開催委員会事務局
 〒920-8203 金沢市数月2丁目20番地
 石川県地場産業振興センター新館4階
 (財)石川県デザインセンター内
 TEL(076)267-0365 FAX(076)267-5242

Secretariat : The Executive Committee of
 The Ishikawa International Urushi Exhibition
 c/o Design Center Ishikawa
 2-20 Kuratsuki, Kanazawa, Ishikawa 920-8203 JAPAN
 TEL 81-76-267-0365 FAX 81-76-267-5242



国際漆展・石川2012／入賞・入選者一覧 List of Prize-winning and Selected Artists "The Ishikawa International Urushi Exhibition 2012"

入選 SELECTED		
陳 亜源 CHEN, Ya Yuan	CHINA	坂口 政昭 SAKAGUCHI, Masaaki (石川県)JAPAN
施 鵬程 SHI, Peng Cheng	CHINA	坂本 朝夫 SAKAMOTO, Asao (福島県)JAPAN
徐 進 XU, Jin	CHINA	篠原 春奈 SHINOHARA, Haruna (栃木県)JAPAN
GAHLER, Heri	GERMANY	沈 明姫 SIM, Mounghhee (京都府)JAPAN
浅見 惟 ASAMI, Yui (石川県)JAPAN		田島 美香 TAJIMA, Mika (石川県)JAPAN
株式会社セラミックジャパン/大橋 正之、山田佳一郎 CERAMIC JAPAN Co., Ltd./OHASHI, Masayuki/YAMADA, Kaichiro (愛知県)JAPAN		輪島漆風会 WAJIMASHIPPUUKAI (石川県)JAPAN
下條 華子 GEJO, Hanako (佐賀県)JAPAN		山岸 佳奈江 YAMAGISHI, Kanae (京都府)JAPAN
轟中 陽一 HATAKENAKA, Yoichi (神奈川県)JAPAN		山岸 紗綾 YAMAGISHI, Saya (石川県)JAPAN
林 玖穂 HAYASHI, Kumi (大阪府)JAPAN		山本 進也 YAMAMOTO, Shinya (静岡県)JAPAN
堀 泰彰 HORI, Yasuaki (岐阜県)JAPAN		山崎 千尋 YAMAWAKI, Chihiro (石川県)JAPAN
井波 純 INAMI, Jun (福島県)JAPAN		楊 立山 YANG, Lishan (広島県)JAPAN
泉 洋之 IZUMI, Hiroyuki (千葉県)JAPAN		高 賢淑 GO, Hyun Sook KOREA
片岡 靖治 KATAOKA, Seiji (群馬県)JAPAN		洪 貴花 HONG, Gui Wha KOREA
桐本 泰一 KIRIMOTO, Taiichi (石川県)JAPAN		金 徳洙 KIM, Deog Soo KOREA
黒木 絵理 KUROKI, Eri (京都府)JAPAN		金 度潤 KIM, Do Yun KOREA
真栄田 静子 MAEDA, Shizuko (沖縄県)JAPAN		金 廷恩 KIM, Jeoung Eun KOREA
増山 明恵 MASHIYAMA, Akie (栃木県)JAPAN		金 世娟 KIM, Se Yeon KOREA
舛岡 真伊 MASUOKA, Mai (広島県)JAPAN		金 修連 KIM, Su Youn KOREA
宮本 康 MIYAKI, Kou (京都府)JAPAN		Mondomio Co., Ltd. KOREA
宮澤 淑恵 MIYAZAWA, Toshie (神奈川県)JAPAN		呉 帝彦 OH, Jae Eon KOREA
村木 広幸 MURAKI, Hiroyuki (石川県)JAPAN		朴 景玉 PARK, Kyoung Ok KOREA
中村 孟志 NAKAMURA, Takeshi (愛知県)JAPAN		朴 明姫 PARK, Myung Hee KOREA
西山 雅子 NISHIYAMA, Masako (石川県)JAPAN		沈 孝恩 SHIM, Hyo Eun KOREA
野口 健 NOGUCHI, Ken (石川県)JAPAN		薛 貞苑 SOUL, Jung Won KOREA
大場 長雄 OHBA, Nagao (福岡県)JAPAN		尹 芝柳 YUN, Ji Hyang KOREA
太田 翔平 OHTA, Shohei (石川県)JAPAN		陳 愷静 CHEN, Kai Jing TAIWAN
岡 知代 OKA, Tomoyo (石川県)JAPAN		梁 啞璋 LIANG, Chih Wei TAIWAN
小郷 真弓 ONAGI, Mayumi (千葉県)JAPAN		蔡 佩芬 TSAI, Pei Fen TAIWAN
小野寺 奈南 ONODERA, Nami (東京都)JAPAN		ヒグビー ジャジャ HIGBY, Sha Sha USA
ロス スザン ROSS, Suzanne (石川県)JAPAN		金 宣和 KIM, Sunhwa USA
齊藤 寛達 SAITOU, Hirotatsu (長野県)JAPAN		

[併催]企画展示「漆の新しい広がり」 Accompanying exhibition: "New Realm of Urushi Ware"

国内の漆器主要産地や企業の新商品開発や用途開発の動向を展示紹介します。

出品者一覧	●MGJ (富山県)	●飛騨春慶ひのき会 (岐阜県)
	●金沢漆器商工業協同組合 (石川県)	●BITOWA (福島県)
	●株式会社 坂本乙造商店 (福島県)	●株式会社 モリシゲ (香川県)
	●株式会社 佐藤喜代松商店 (京都府)	●山中漆器連合協同組合 (石川県)
	●株式会社 下村漆器店 (福井県)	●輪島漆器商工業協同組合 (石川県)

石川県輪島漆芸美術館のご案内

Ishikawa Wajima Urushi Art Museum
石川県輪島漆芸美術館
 〒928-0063 石川県輪島市水守町四十苅11番地
 TEL.(0768)22-9788 FAX.(0768)22-9789
<http://www.city.wajima.ishikawa.jp/art/index.html>

- 開館時間／午前9時～午後5時(入館は午後4時30分まで)
- 入館料／一般600円・高大学生300円・小中学生150円(20名以上の団体は各50円引き)
- 交通案内／飛行機：羽田空港→(約60分)→能登空港→(車・約20分)→漆芸美術館
 車：金沢市内→(能登有料道路・約90分)→能登空港I.C.→(約20分)
 →漆芸美術館(自家用車・大型/バス駐車場有(無料))
 バス：金沢駅→(北鉄奥能登/バス輪島特急・約120分)
 →道の駅・輪島ふらっと訪夢「輪島駅前」下車・乗換え
 →(のらんげバスコース・約10分)→「漆芸美術館」下車
 徒歩：道の駅・輪島ふらっと訪夢「輪島駅前」→(約15分)→漆芸美術館

本券1枚につき2名まで有効
 一般 600円・550円
 高大学生 300円・250円
 小中学生 150円・100円
割引券